

Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VICTORIA, B. C.	Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta. Can.	隆 益 合
Hop Wo Co., 336 Lagachetiere St.	Yee On Co. 58 Elizabeth Street Toronto, Ont. Can.	房 藥 安 治
N. Montreal, Can.	Hingly Co. Ltd. P. O. Box 1371 Victoria, B. C.	司 公 利 興
Dong Hing 16 Elizabeth St. Toronto, Ont. Can.	Hing Chong Lung Co. P. O. Box 514 Victoria, B. C.	隆 昌 英 均
Kwong Lee Yuen	Quong Yick Co. 251 King St. Winnipeg, Man.	隆 益 合
9705 101a Ave Edmonton. Alta.	Hop Lee Co. 126 Mill St. St. John, N. B.	利 萬 廣 埠 雲
Lee Lee Co. 123-19 St. E. P. O. Box 1287	KWONG MAN SANG 222-226 Georgia St. E.	
Saskatoon, Sask. Can.	VANCOUVER, B. C.	
Quong Chong Tai Co. 249 King St.	GIM LEE YUEN 77 Bond St.	源 利 金 埠 雲
Winnipeg, Man. Can.	VANCOUVER, B. C.	

諸君注意

(仔人) 嚟大小各器具俱全價甚相宜



23 Pender Street East Vancouver, B.C.
電話 (掛號) 第一一四一 Phone Sey. 3705

雲
埠
片打街東門牌二十三號
明和鐵行總理黃昭立啓

[illegible][illegible]

Lee Hock Chow 11 Pender St. W.
Vancouver B.C. Phone Douglas 35231

兩廣中醫學堂
優等畢業生
李鶴傳
內外方脉
雲高華安和堂
參茸藥材發行

佐大
HOTEL

治治 治治
館 旅旅
GEORGE
Phone Sey.
207 Georgia,
Vancouver,

▲電話 (矢務) 九二七五
醫士余躍瀾寓
司理余朋和
鄭福滋啟

●各渡繳納厘稅之調查

省函 廣東內河商船總公會 昨九日
正午拾貳時 召集全體航商開會 徵
求稅則征收法 各情已誌昨報 茲查
各所納厘稅錄下 吉利位記利記兩
○每○每水六元 官山合記○每

水四元五毫	九江源安興記兩	每	五毫	萬順	每水六元	龍潭盛記利	昌兩	每	每水八元	中山信昌同	順	興福興三	每	每水二拾八元	成	每水二拾八元	海州利益	上	水九元五毫	江門民興	每水	四元	鶴山興利正記福安泰	每	每水拾一元	高明聯興發兩	每	每水拾貳元	肇省合安宏昌順泰	每	每	每水貳拾元	小欖恒記德記	兩	每	每水七元五毫	新昌廣新	每水七	拾元	單水口保安	每水七拾元	公益聯商	每水七拾元	公益永發	每水六拾五元	長沙同記	每	水七拾五元	長沙昌記	每水六拾拾元	陳	入元	石岐聯發	每水八拾元	村順武	每	每月七十元	市橋福記源	安兩渡	每	每月五拾五元	沙灣泰安渡	每	每月五拾元	小布源記渡	每	每月三	拾五元	龍江聯益聯發渡	每	每月一	拾五元	清遠渡	每水八元五	石樓鴻	利渡	每	每月四拾元	梢潭其勝和合等	渡	每	每月七拾元	太平聯安利安等渡	每	每月一百壹拾元	新造裕德恒記等	渡	每	每月四拾五元	新塘渡	每	每月五拾元	石龍商記同記全記等渡	每	每月六	拾元	三江利記廣記等渡	每水二元	五毫	白坭源來渡	每	每月一百一拾元	以上各渡所納之厘額	俱大洋算	加五軍費	加	五桶水	俱在外云
-------	---------	---	----	----	------	-------	----	---	------	-------	---	------	---	--------	---	--------	------	---	-------	------	----	----	-----------	---	-------	--------	---	-------	----------	---	---	-------	--------	---	---	--------	------	-----	----	-------	-------	------	-------	------	--------	------	---	-------	------	--------	---	----	------	-------	-----	---	-------	-------	-----	---	--------	-------	---	-------	-------	---	-----	-----	---------	---	-----	-----	-----	-------	-----	----	---	-------	---------	---	---	-------	----------	---	---------	---------	---	---	--------	-----	---	-------	------------	---	-----	----	----------	------	----	-------	---	---------	-----------	------	------	---	-----	------

●海面中之怪婦

▲入水能浮浸數句鐘不死
港函 昨早五時一刻鐘 有一貨艇
載有貨物前往西環 即太白樓對開之
石碇 蓋欲由此起卸 但艇一經泊定
之後 忽然覺附近海面 似有一屍
首在 蓋斯時因天未明 故看不清楚
也 艇中人欲知是男是女 乃注意之
則該屍仰臥於海面 雙手搭在腹上
未幾則見壹手移動 斯時亦爲波浪
將之衝擊而已 乃未幾其首又動 至
是奇之 知非屍首 手首均能移動
遂以繩拋至該屍之處 彼見有繩 僅
手緊握之 艇中人乃牽之至艇傍 而
昇登之 則微有氣息 蓋一年約三拾
歲之婦人也 身穿黑布衫褲 似係舊
苦人 惟口不能言 艇中人乃報之警
察 警察以車運回差館 轉送國家醫
院救治 醫生施救後 許久方能說口
名字爲麥兆 至其何以在此則待明日
續報

▲
◎
▲
廣告

啟者本公司自接滙兌以來久蒙 僑胞賜顧實深感激今因
香港順利號生意停止貿易而本公司未得港地駁滙代理
人因亦暫停接滙惟前由本公司發出之滙票未經提收欸
者如有撥回希祈携正副滙票到來本公司即依當日之滙
價如數將欸奉回決不延緩以昭信用待客後再行接滙登
報 奉聞至時仰祈留意光顧為荷此佈

金源雜貨藥材發行

電話詩麼899

GIM LEE YUEN LTD.
Phone Sev 899-3239 Vancouver, B.C.

電話詩麼3239

小號開設雲埠
 手茲三十餘年
 專辦油米糖荳
 海味京菓罐頭
 醬料粉料紙料
 瓷器鐵器竹器
 漆器爆竹蘆葦
 有蘭廣熟煙
 鑼鼓絃索洋琴
 各樣青菜青瓜
 綾時水貨俱全
 綉綉各款絲綢
 棉胎棉仔洋氈
 時款細綢小衫
 男女絲襪線襪
 趨時男鞋女鞋
 羊毛捲結內衫
 書籍曲水筆墨
 宮粉香水香蠟
 統辦中國藥材
 泡製鮮明飲片
 武溪蛤蚧補茶
 著名膏丹丸散
 吉林野山抄參
 超等北高麗參
 正軍春鹿尾肥
 血腊白腊犀角
 安南甜油玉桂
 貴重藥品俱備
 裝箱堅固妥當
 調致快捷寄
 無論發行零沽
 價格額外相宜
 仰我僑胞光顧
 曷勝感激離既
 注意
 小號接製丸散
 料真工良奏效
 迅速久蒙僑
 胞嘉許殊深感
 感今不惜重資
 加置電力大機
 器所研藥粉極
 之幼嫩為丸最
 佳倘注重衛生
 用機器理丸度
 潔製造來單委
 製丸散計價相
 宜依期不誤
 此佈

本號總經理
 各名號字
 膏丹丸散
 藥水
 新又到
 大帮
 絲苗
 米
 粘
 批
 價
 極
 平

廣州陳李濟
 廣州羅芝庭
 廣州廣芝館
 廣州潘務菴
 廣州馬白良
 廣州錢樹田
 廣州蘇瑞生
 廣州黃中璜
 廣州唐十義
 廣州黃祥華
 廣州兩儀軒
 廣州黃慎堂
 廣州黃幹南
 廣州梁財信
 廣州馮了性
 廣州歐家全
 廣州萬春園
 廣州鄺廣濟
 廣州唐堯齡
 廣州梁培基
 廣州梁永基
 廣州洪桂昌
 香港洪耀廷
 香港張大聰
 京都雷鳴春
 上海雷允上
 佛港熙和堂
 香港新濟世
 香港賴安康
 大埠奇生行
 大埠趙超常
 大埠姚樹南
 大埠趙裴彬
 大埠悅明司
 滿埠陳達明
 城埠李天助
 雲埠黃章龍
 香港屈臣氏
 佛山瑞芝堂
 佛港源吉林
 香港楊耀宗
 香港廣生行
 佛山林吉祥
 佛山葉得時
 山鹿廣升遠
 香港大喜堂

雲埠天生堂薛覺慶廣告

近施藥拾有百枚之不盡弟有消癰之術不受勞苦無倫遠近施藥或痛或不痛一律均能包消并無痕跡永不復發如有君子染有此症不防告知包醫痊愈或旅外埠請註病原按症施藥內信指示自能施藥快捷痊愈

522 Shanghai St

人生世上多半生痔此因一生食品由大腸出關有時食得燥
熱之品毒血淋漓用老成痔然生痔亦無妨請買本醫生消
痔丸自能消除水無後患矣

壯陽續嗣丸 每盒五元
夢遺固精丸 每盒二元
補腎奇藥丸 每盒五元
紅痢聖藥丸 每樽三元
小氣止痛丸 每樽二元
心氣止痛丸 每樽一元
肚痛散 每樽一元
大便助戰丸 每樽一元
大還功丸 每樽一元
薛覺慶丸 每樽一元
速付上有外埠購藥專醫詩贈七四壹〇

何種瘰癧能戰越駁駁連環是時夫妻歡樂繞
嗣有望豈不美哉妙不盡言用過便知

癩乃毒瘡週年膿血淋漓變成漏疾不可防如有君子染有此症
惟變穿腸疳則有性命之虞不成防如君有子染有此症
或旅外埠請通信告知則弟惠銀針探症深淺按症施藥必
醫痊愈

內消瘰癧丸 每盒二元
陰疽消核丸 每盒二元
消漏管丸 每樽二元
發胎肚痛丸 每樽二元
花柳虛濁酒 每樽二元
花柳搜骨丹 每樽一元
梨膏丹 每盒五元
牌付來必散利濟
製藥係

Hen Sang Tong

522 Shanghai St.
Yancover, B. C.

▼ ◎ ▲ 恩同再造

薛覺慶先生鑒啟者弟染肚痛症有十餘年之久痛苦難言屢
 請中西醫生醫治罔效得蒙友人梁九如介紹先生施藥至
 天痛苦除根愧無以報茲錄數言鳴謝并使同病者知之庶
 旅雲埠香邑良都渡頭鄉雷動謹白

◎恭頌良醫

雲高埠人牛常荷贊慶謹啟

◎恩同再造

敗者弟染肚痛症廿餘年痛

弟自五歲即染此痛症至今今年五拾三矣在祖國及來坡
 苦難請中西名醫治理均如石沉大海影響蒙友藥人樂人如是
 後雖詳狀月中西名醫治近埠來此訪幸蒙友藥人樂人如是
 介紹薛覺慶先生調治回存妙橘井流香不數劑而霍然若生
 失沾此殊恩愧無以報因登數言藉鳴謝悃并爲全病者告生
 焉

旅京近埠香山曹根謹啟

改者弟染肚痛症廿餘年痛苦不堪屢請中西名醫均如罔效

外科聖手

敬以介紹於同病者焉

蒙李惠寬兄介紹薛慶施藥四大痊愈見之回春速效特
登數言佈告同病者知聞津焉 旅雲中邑安堂蘇河淡特

◎疾幸無痕

弟有子女染痰癰數月腫大如蛋歷請著名醫士均無見效傳
聞薛覺慶先生醫癰非常巧手特求施藥兩星期久果然痊
從內消並無痕跡真大國手之醫術也無以為報特登數言
敬以介紹於同病者焉

旅雲埠會邑梅閣蔣英恭頌

弟前四年生癰癰屢請中西

弟前年生一瘡於海底部惟後不疼不痛是年兒微有膿水流出適遇薛覺慶先生余乃將情告之云是生漏出先生施藥立奏回春術妙心仁曷勝佩謝茲錄數言敬告同病者爲旅雲埠會邑梅閣蔣明謹

◎恭頌良醫

弟前四年生瘰癧屢請中西名醫醫之罔效親兄弟見勢不

◎險命幸逢良醫救

西黃大衛醫

Dr. DAVID WONG, S. B., M. D.
193 Hasting St. E.
Vancouver, B. C.

全科花柳雜症
統理男女老幼內外
上午十點至十
二點下午兩點
至五點七點至
九點
特別時間另約
醫館電話 Sey. 8708
住宅電話 Fair 2282X
恤意外等損傷
受理工人體恤會體

西醫
徐如悅

診所	Vancouver P. C.	醫師電話	Sey. 5106
住宅	430 Dunley Ave.	電話	High 6171
時間	下午兩點至五點	滿街街角	學畢業並實驗完
特別時間請另議	七點至九點	電夾繩街角雷尾梳	加美兩國醫科大
		銀行樓上五號房	
		統理男女老幼內	
		外科花柳雜症	
		診症時間	

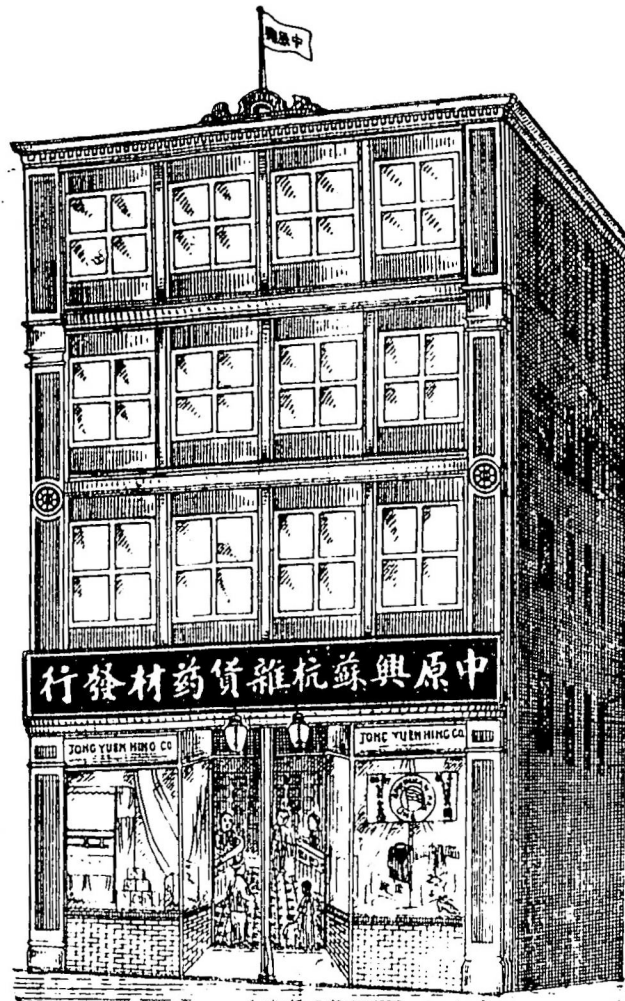
詹十一月十三號即夏曆
 十月初二日爲本社一週
 年紀念之期敬請
 致公總分堂
 達權社昆仲光臨指
 示切一曷勝榮幸
 Dartoon Club
 P. O. Box 850 Kelowna, B. C.
 金倫打
 云寧 達權社啟

◎ 紀念慶典預告
謹擇新曆十一月十一日爲本社第四週年紀念之慶典敬請
致公總分堂昆仲光臨指導權社
示禮儀曷勝榮幸
Dart Coon Club
P. O. Box 363 Cranbrook, B. C.
錦補碌達權社同鞠躬

啟者予向代理販賣羅生技利埠有包生
菜米西名爲 Ice Pack Special
Los Angeles Market Hed Let-
tuce Seed 此生菜米優異與別種不
同種之定得良好成績可在市場發賣得
高價許多華人農夫已從弟處購辦試驗
有實效如華友耕種欲購好生菜米者請
來亞歷山大街二二〇號與弟接洽無任
歡迎

Frank Watanabe
220 Alexander St.
日人渡邊義泰氏謹啟

中原興雜貨藥材行



Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver B. C.

批諸童蘇求價任僑樣仙僑西
發君叟杭滿錢由胞樣花胞人
特如皆各僑極尊用俱與送過
相光無物胞相主何齊糖禮冬
宜顧欺品意就意種備薑時節

▲著名各項丸散
▲皇冠化學公司應驗療痔丸
▲提督輪船公司
香港匯兌 本總行見票立即照交
自匯自收快捷無誤
醫生 容月池寓內
香港 司馬馬恒兆
卑理 司馬馬恒兆
卑理 司馬馬恒兆

▲五洲匯兌有限公司
本公司專做匯兌附貯按生息如各樣
有銀存本公司轉交家中者香港
總行每百元取回銀壹元另附回郵
奉還倘有不測本公司當照數賠償決不
令各梓里稍有損失
▲歡迎 三個月定期利息三釐
六個月定期利息五釐
一年定期利息六釐
▲貯蓄 定期利息六釐
香港 總行
The Wu Chow
Receiving Agency Ltd
38 Bonham St. E.
Hong Kong China
支行在 白沙街 城隍廟 持隆同啟
三合赤坎 副理 馬策廷同啟

祖國新聞一

順天時報之抵制

▲益世報之快論
北京函 總工會今晨接報界談話 請
對報界工會加以聲援 總工會昨夕召
緊急會議 決自今晨起 各報工友對
派送或販賣順天時報者 加以糾止
益世報論 順天時報 報談話 有
謂萬一郵局遺棄或燒却 公館館擬採
適當之措施 然此出於中國民衆自動
與政府無關 蓋世界任何政府 未
有指定一種報紙 強迫其人民購閱者
該順天報在中國都市發刊 平素專
挑撥中國內亂 中傷中國人爲能事
中政府既隱忍置之 有一相類之件
益世報去秋在朝鮮設分館 日郵局不
肯照新開紙郵遞 用較貴之郵費 凡
記載關於日本政情者 無論是否有表
示不滿之語氣 皆被扣留 此等報紙
被燒却抑道棄雖不知 但並未退還
後經屢次交涉 始允不扣 而檢查繁
苛 或將新聞整版塗去 結果等於燒
毀 益世報損失甚大 遂將分館撤去
今年八月 益世報再在朝鮮設分館
未及旬日 日警將分館辦事員捕去
予以監禁 分館因之又停 日人非健
忘 何以視我政府對順天時報之寬大態
度爲何如

褚民誼之衛生談

上海函 中委褚民誼 新自法歸來
復以工業專門校務事所囑 一時不克
起京 本報記者昨特訪諸其寓所
因爲記者談衛生事極詳 略云 此次
返國 擬對吾國之衛生事業 畧爲進
行 蓋訓政開始 百端待理 吾人自
應各盡其力 使各事均臻進步 吾國
衛生事業 以方泰西各國 誠不可同
日而語 日內五國國際聯會有衛生組
組長 Reichman 設備極爲完善 專門考
察各國衛生狀況 進步方法 此次予
携有該組所贈各國衛生狀況 將來擬
公布於全國 使吾人不致到歐美 亦可
保知其衛生狀況 又將來向擬擬中在設
立中央病院 作大規模之設備 又擬
設立巴斯法學院 專門研究各時病瘟
疫 及治療法 此或由中法合辦 總
之經濟不充裕 恐收效仍鮮 至今後
衛生事業 應注重社會行政 ①人
民之習慣 注重後而加以整理 再呈
報中央實施之云

北京近事一束

北京函 閻奉今到京 住王懷慶宅
寶熙等今晨謁朱紹光 請破除情面
懲辦盜墓犯官 朱謂閻到後 當組特
別法庭 秉公執行

陳達明萬應博濟水

此藥水乃陳達明先生所製 專治一切奇難雜症 凡患此症者 服之立見奇效 誠濟世之良藥也 茲將各症開列於後 以便病家參考 每瓶售價大洋一元 小洋五角 凡購者請認明陳達明先生之肖像 庶不致誤 總發行所 廣州西關第十甫 陳達明先生啟

萬源昌總發行

- ◎新到大幫幫
- ◎合時雙托水仙花
- ◎送禮盒庄荔枝乾
- ◎半磅一磅糯米糍
- ◎新來瓦器蜜糖薑
- ◎大帮盒庄糖薑拳
- ◎國產土織夏布品
- ◎大張細張各色花
- ◎男女庄各種絲巾
- ◎福州漆器款式多
- ◎江西時款新磁器
- ◎油米茶煙兼福食
- ◎罐頭食品兼鹹料
- ◎膏丹丸散葯材品
- ◎祖國出產鮮水貨
- ◎樣樣價平兼上貨
- ◎敬請僑胞振興也

新發明 藥能醫百風

當時全由美政府藥務部經驗驗準照名奇醫
奇醫外藥水每樽一黨沙美金五元
專醫遠近內外各症 凡患此症者 服之立見奇效 誠濟世之良藥也 總發行所 廣州西關第十甫 陳達明先生啟

司公務藥醫奇

KEE YEE & CO.
847 CLAY ST.
S. F. CALIF.
U. S. A.
藥老不光醫奇

KEE YEE-RADIUM ROOT

英文通訊住址

雲高

注意

◎華僑界自修英語之惟一課本

版再
英語會話
全
出版了

是書係紐約立羣學校主任林松栢先生積數十年來教授之經驗苦心經營編輯成帙之傑作。自一八七〇年風行一時求過於供。早已售罄。接各處來函贊頌。均稱為自修英語之最實用完善之課本。全書文體簡明。中西對照。舉凡辭應問答之語。燕梳銀行。餐館。衣館。旅館。律。法律訴訟。移民局問話。旅館對答話。醫藥疾病等等。并各熟用普通通語。無不俱備。應有盡有。今承各處僑胞來函。促求再版。故特增加編幅。改良裝釘。全書俱用電版印刷。精美。共百餘頁。釘裝袖珍。中本。便於隨身攜帶。僑界同人。真不可不人手一編也。各處禮拜堂。星期班。及英文學校。均用此書為教課本。書印無多。望速來購。勿再失此機會也。

(每本三元)

英華商業會話

集成 每本四元 林松栢先生著。全書計五百餘頁，內共分五卷。第一卷：調音法、設置餐館、租批房屋、簽訂合同、購批貨物、對付衛生局、工務廳、及巡警問答要領。第二卷：招待、俗稱企權。各對答言語、盡包、盡遣、欲學企權者、不可不識之書也。並載招待規則等等。第三卷：西方社會交際禮儀、應對進退、寫信方法、陸電海電樣式、購車票、船紙、律師衙門、及移民局之對答話語。最新之華民入美條例、名片請帖之格式。第四卷：普通商店交際會話用語、售貨票、郵票、貨及招待顧客等等。銀行支票、郵票、之格式、關稅商法之概要。第五卷：附錄各種分類名詞、日常應用之字、美國俗語簡字等等。裝釘精美、布皮金字。美國英華生所刊。

開吟集 每本三元。是林松栢先生所作英文詩。由徐博士用新舊詩體譯成中文。詩詞歌賦兼備。首首附畫。由紐約著名女畫師意地之作。此書出版後、得各處中西報紙雜誌、批贊頌。若欲研究詩文者、不可多得之書本。最好送與朋友、以廣傳中國文化。

今特減價 若取閱吟集

商業會話及會話大全

書者共九元減收八元

總發行處紐約立羣出版社啟
 New York City
 Canal St. 154 Lum. Cap.
 立羣英文學校特設工業
 速成函授科 (甲)製造涼水料
 (乙)製造化妝品料
 (丙)製造麻糖料
 英文製造各科聘請名師主任。用品最廉。費
 及短時間。可完成卒業。講義用中英對
 解說清楚。為遠地僑胞不能親來就學
 之便利。語云家藏萬金不如一藝傍身
 詳細章程函索即寄本校出品
 思鄉
 紅豆香水 每樽(中貳元) 小壹元
 能留香一二星期
 去頭垢香水
 每樽一元
 碧玉美髮頭膠 每樽
 五毛

C. P. Lum, 154 St
Canal New York City
紐約立羣工業學校啟

距今八年前。詩晏亞未注意華各事務之時。加國華僑搭車附船回國者。屢感不良之待遇。蓋因其時太平洋航行事業。幾為各埠所壟。船縱之輩相爭雄。往來中國之船。因大加改良。航行較快。福安較美之船。而大加改良。此外華僑公司更加留心招待。事改良實由詩晏亞以優待華客為懷。今旅行之便也。詩晏亞僑往返中國者多。搭詩晏亞火車。因年來華僑到之故。中國東為多。搭詩晏亞火車。因搭有精華及商務上發達之品。華僑遊覽文化是時矣。詩晏亞各處代理均能妥為料理。切

THE
Continental Limited
Leaves Vancouver
9:50 p. M. Daily

 許晏亞

處埋代人華安均
駿馬橋安均
QUON ON JAN CO.
295 Pender St E.
Vancouver, B. C.
骨錦麥民安廣
Kwon On Man Co.
55 Elizebeath St.
Toronto Ont.

盛千李隆永
WING LUNG CO.
38 Lagachetiere St. W.
Montreal. Que.

益地亞利市
亞細亞公司
加拿大皇后
總督遠東公司
總統者化臣
總統者化臣
拾月廿六號開

藍煙浦公司
十月二十九號開
十月十一號開
十一月一號開
十月十六號開

各公司最近往遠東船期

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

廣濟堂

啟者本店向在廣東街開張十餘年歷蒙僑胞賜顧感激彌殷現因生意日形擴張地方偏仄不敷設施故特遷往片打街東門牌九十二號今日照常營業藥材貨品額外不沽尙希僑胞繼續垂青光顧無任歡迎

本堂醫生林弼臣自製之各種膏丹丸散藥水特別平沽兩星期

跌打藥水每樽原價一元現沽一元

萬應拔毒生肌膏每盒原價一元五現沽一元三

膏丹丸散太多不能盡錄茲擇其護身通用者登出僑胞賜顧仰留意焉

Kwong Chai Tong Co.
92 Pender St. E. Vancouver B. C.
貳樓 矢磨叁六貳七

金源金舖
Kam Yuen Co. Ltd. Phone Sey 3396
71 Pender St. E. Vancouver, B. C.

本店特聘著名打金師傅揀選十足金葉巧造
中西首飾印有本店字號永遠包換今由唐山
購到大帮珍珠玉器古董并售各公司大小鐘
鏢鑽石寶石文房用具化粧香品電器鐵器鐘
架留聲機器唱碟各種俱全如蒙光顧額外款
迎

舖在加拿大雲高華埠片打街門牌七拾
壹號開張 電話詩磨三叁九六
雲高華埠金源主人啟

外科
醫生
林弼臣

行 鐵銅司公球環

本公司現辦到大
帮民且罈包線
特殊平賣無論
任何西人發行價
格總不及本公司
包綫批價之平
細查便知

薯仔包線

四九九四

Phone

Sey. 4994

WANCOW CO. LTD. HARDWARE
137 Pender St. E. Vancouver, B. C.
張開號七卅百 牌門(下樓堂總紫金馬 東街打片埠華高雲大拿加在輔

坎馬旅館
Hotel Palmer
45 Pender St. W.
Telephone Sey. 7797 0

片打街西門牌四
十五號現係新
承受招待週全
內裝修美備各
有冷熱水喉暖
氣而房租不論
月日及禮拜皆
廉取華友光顧
任歡迎

本旅館主人佈

◎紀念預告

本社謹擇新曆十壹月十
八日舉行兩週年紀念慶
典敬請
致公總分堂
達權社昆仲光臨指
示曷勝榮幸

Dart Coon Club
P. O. Box 189 Duncan B.C.

黨近達權社同人敬

香港總店
兼滙兌局
隆裕萬
Man Yee Lung
4 Connaught Road W.
Hong Kong, China

雲高筆

隆裕萬

KWONG YEE LUNG CO

PHONE 567 9026

加拿大

155 PENDER ST. E.

VANCOUVER B. C.

PHONE 567 9026

意

注

金裝大冬無本

英璜小節論店

芳盒盒大萬

水裝裝貨小分

仙枝薑齊光歡

花干傘備顧迎

司理

關崇穎

啟

雲華 高華 保安堂 廣告

參茸三鞭補腎丸 每盒三元
凡有色慾過度腎虛耳鳴精
神衰弱者食之包三日見功

日久虛濁固精丸 每樽三元
凡有久濁不能收效
者食之立刻能止

立止腎虛夜尿丸 每盒三元
凡有腎虛夜多小便
者食之包二日可止

尋花無憂燕所丸 每樽三元
宿娼之後用茶送下二粒包
解花柳之患當買平安燕所

珠黃花柳清毒丸 每盒三元
不論遠近花柳白濁疳疔橫
痃芒菓食之自能毒去疔愈

花柳白濁洗射水 每樽二毫
凡花柳白濁雖極痛苦
一樽不痛二樽可全愈

壯陽久戰快活水 每樽五毛
用法另單詳明

反老還童健腎丹 每盒四元
未服此丹腎弱如老翁
既服此丹腎健若少年

仙傳單方撞紅丸 每包五毛

珠珀拔毒生肌膏 每中一員

皮膚濕毒藥膏 每中一元

儒醫陳岳英先生寓內方脈

Bow On Tong Co
13 Pender St. W. Vancouver, B. C.

增訂新學海春秋	六毛	銀瓶梅	二毛五
世界實業大王	六毛	濟南痛史	二毛五
對待婦女妙術	四毛	一萬字文	二毛
男女風流趣史	三毛	北伐大戰記	四毛
金鋼鑽	二毛五	性慾叢談	六毛
未來預知術	五毛	性史一集	六毛
三世相	二毛五	性史外集	五毛
相間精義	壹毛五	性史外三集	五毛
星平會海	四毛	紅杏傳	六毛
六王大全	六毛	玉婆緣	七毛
卜巫正宗	三毛	癡婆子	二毛五
六王金口訣	三毛	和尙奇緣	三毛
淵海子評	六毛	意外奇緣	三毛
萬年歷	二毛五	奇女子余美顏艷史	三毛
算命不求人	一毛	中國痛史	五毛
劉伯溫錦囊	一毛	忍不住	六毛
七俠五義	一元二	偷香艷史	四毛
中國秘密社會	四毛	日用習字	一毛
人生萬事不求人	六毛		

電話矢磨二八八九

目錄印備函索即奉

Bok Young Low Book Shop

90 Penjar St. E.

WATERLOO P.C.

增訂新學海春秋

世界實業大王

對待婦女妙術

男女風流趣史

金鋼鑽

未來預知術

三世相

相間精義

星平會海

六王大全

卜巫正宗

六王金口訣

淵海子評

萬年歷

算命不求人

劉伯溫錦囊

七俠五義

中國秘密社會

人生萬事不求人

增訂新學海春秋

世界實業大王

對待婦女妙術

男女風流趣史

金鋼鑽

未來預知術

三世相

相間精義

星平會海

六王大全

卜巫正宗

六王金口訣

淵海子評

萬年歷

算命不求人

劉伯溫錦囊

七俠五義

中國秘密社會

人生萬事不求人

增訂新學海春秋

世界實業大王

對待婦女妙術

男女風流趣史

金鋼鑽

未來預知術

三世相

相間精義

星平會海

六王大全

卜巫正宗

六王金口訣

淵海子評

萬年歷

算命不求人

劉伯溫錦囊

七俠五義

中國秘密社會

人生萬事不求人

啟者本棧重新修飾異常
華麗住房光潔新置床褥
器具增置冷熱水喉煖汽
龍電光燈大加改良煥然
一新僑胞惠顧招待妥當
價格相宜謹登告白仰候
垂青

本棧在片打街東一百零五號
電話（詩麼）六八二叁

司事羅齊恬伍時令啟

●紳耆控告縣長

(中山)函 縣長梁鴻沈 原係去冬乘共亂初平 防軍他去 以民團總長名義 召集各界 共組軍警團聯合處 由各團體代表 公推為臨時縣長 後經民政廳加委 歷任至今 聞梁為前清武進士 公事上不甚熟悉 蒞任之初 由某師參謀長周某 特薦薛達瑛為總務科長 同時梁已聘當地紳士林某 以致鬧出爭長笑柄 後因解散工會 嚴辦共黨 頗為地方人士所稱 故得民政廳加委 惟究為武人 舉措失宜 因此該邑紳譚某楊某 向省政府具控其八端 茲將其八點分錄如下 一 祇知嚴辦共黨 一有控及 即予拘捕 不問清白 立予鎗決 二 不作政治報告 三 縱匪殃民 海洲及大黃園著名盜數 任令肆劫良民 不加剿辦 四 摧殘會務 省派出工運指導委員 請其照章撥給公費 竟全拒絕 五 吸食鴉片 辦公室煙霧迷濛 不稍避諱 六 勾結土豪 合夥投資於烟賭業 七 浮派公債 收入現款囑納 紙幣入省庫者凡兩月 八 學校校長各警署長 均任用私人 聞省政府據呈後 已派朱某馳往澈入端外 尙有無理政事 縣政令由薛某把持 控告惟未批准云

●余譚爭渡案已解決

台山函 扶海余姓 與開平秘洞譚姓 因水龜渡紛爭 釀成械鬥 譚姓自奉省府及西區善後署批飭 候令江門查師長查辦後 即呈請駐江門查師長 由該師長派委梁參謀 會同台山李縣長 開平余縣長 於七月廿七日 在台山邑署 召集兩姓耆老開會解決 所有余姓私擺之渡 即行停止 譚姓水龜渡亦不能開 由官廳查勘於兩渡之中 擇一步頭開擺一渡 共有共管該渡 余譚兩姓輪流開擺 各無異議 即席由參謀寫出先後字 摺成扇形 由余譚兩姓分書一面 結果譚姓得個先字 遂定本年由譚姓開擺 至遲八月十日要開渡 以便利來往行人 此譚余械鬥數月不解之案 至今始告了結云

●古井規復自治會

新會函 古井第九區 趙林黃吳高湯等姓 聚族環居 向有達善堂在古井墟 數姓聯同成立自治局 前因湯林械鬥後 繼以吳趙械鬥 該自治會因以解體 現在各姓紳耆 捐棄前嫌 言歸于好 業經組設地方警衛隊 捍衛地方 近又以西區善後公署 核准各邑城鄉市鎮 成立自治會 故擬於日間召集各姓耆老 在古井達善堂磋商 規復該自治會 以資聯絡云

會 機機 之之 後後 最最 作作 壹 送 壹 賣賣

止 日 十 叁 月 十 至 起 日 十 雙 自

▲
▲
犧牲利益

志在吹廣

▲▲最後良機

願我親愛僑胞幸勿交臂失之

啟者亭自春初與我旅加美諸親愛僑胞們告別以還轉瞬不覺半載於茲矣遙祝我旅外諸僑胞謀作精神前途順利足慰下懷矣惟敝堂諸藥品自寄售海外以來大受各界所歡迎然料眞功宏不待亭再爲贅言也茲際南北統一全國慶祝雙十敝堂感斯大典特諉活生藥行將本堂諸藥品贈送二十天聊酬謝諸君素爲吹噓之雅意焉

自滬李乾亨謹啟

強種補精 每罇二元
男婦老幼 賣一送一
種子固本 種玉調經
男婦老幼 週年可服
海狗腎 大補丸 每罇一元
鹿尾巴 賣一送一

善補元陽之火
能滋腎水之豐
固本生精聖藥
寧神益智神功

提神補腦
人參汁
每罐三元
賣一送一

補中益氣
健體壯顏

橘夏 每箇壹元

猴棗痰露肺賣一送一
力清化痰止咳藥生滋潤和平

論何種咳嗽
壹罇立見奇功

每包壹毛
每樽一毛

每盒一元

開胃參燕膏

每盒一毛

大便下血丸 每盒一元

WATSANG CO

874 Pender St E. Vancouver B C

127-129 Pender St, E Vancouver

[illegible]

三號中
保和堂
藥局
啓啓啓

女金



五洲大藥房廣告
新到第一期遠東唱片公司電機新腔
超等唱片 每隻一元五角

新到第一期遠東唱片公司電機新腔
超等唱片 每隻一元五角

貌驚胡蝶之宮帷私會 三 洋琴絃索金絲貓 衛仲覺對答
驚寒雁影之隔天 三 洋琴絃索金絲貓 衛仲覺對答
王昭君和番 三 洋琴絃索金絲貓 衛仲覺對答
廣海潮之憶檀郎 三 洋琴絃索金絲貓 衛仲覺對答
秋墳夜影之雲裏秋聲 三 洋琴絃索金絲貓 衛仲覺對答
翠樓人影之泣殘紅 三 洋琴絃索金絲貓 衛仲覺對答
志士悲秋 三 洋琴絃索金絲貓 衛仲覺對答
廣海潮之憶檀郎 三 洋琴絃索金絲貓 衛仲覺對答
黑夫人花園憶恨 三 洋琴絃索金絲貓 衛仲覺對答
黑夫人花園憶恨 三 洋琴絃索金絲貓 衛仲覺對答

第一期遠東唱片原價每隻一元二毛五現減沽銀一元

新到第五期遠東唱片公司唱片

名伶演唱 盡美盡善

名伶演唱 盡美盡善

沖破紅鸞賊船相會 武 衛仲覺對答
蛇頭苗疑雲疑雨 武 衛仲覺對答
紅玫瑰與夫遇夫 武 衛仲覺對答
贏得青樓薄倖名全卷 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答

苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答

苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答

苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答

苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答
苦江關相會 武 衛仲覺對答

新到第一期遠東唱片公司電機新腔
超等唱片 每隻一元五角

孔雀等牙粉 潔齒最良 牙膏 牙刷

輔行雜貨公司 新到 辦到

本公司具資分設支行在
香港 廣州 汕頭 廈門 上海 漢口 天津 北平 濟南 青島 煙台 營口 大連 長春 哈爾濱 滿洲里 海拉爾 齊齊哈爾 佳木斯 牡丹江 琿春 敦化 延吉 圖們 珲春 琿春 敦化 延吉 圖們 珲春

FOO HUNG COMPANY
127 129 PENDER ST. E.
VANCOUVER
PHONE SEY. 3440

KAM YEN JAN
行友廣南都
278 Pender St. E. 43 Elizabeth St.
Vancouver, B. C. Toronto, Ont.
Phone SEY. 8,933

本店所製各款臘味俱用
上等材料正山汾酒

金銀地 四海通床
花信 文証不浮
花信 文証不浮
花信 文証不浮
花信 文証不浮
花信 文証不浮
花信 文証不浮
花信 文証不浮
花信 文証不浮
花信 文証不浮
花信 文証不浮

乾豐新記
King Fung Sun Kee
Phone SEY. 5136
329 Georgia St.
Vancouver, B. C.

本號開張四拾餘年專辦中西雜貨各省
地道藥材參茸燕桂膏丹丸散發行各埠
價廉物美信譽昭著無任歡迎
專任代理
美國郵船公司寫字樓
詩丁亞申公司寫字樓
包代船務通電各埠各埠
開取車脚費用不收電費
馬大輝啟

金葉 十足 地址 照請

聯盛公司
104 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone SEY. 4236

大觀客棧
迎旅僑廣告
啟者本客棧開設雲華
片打街東門牌壹百號
在唐人街之中心地點
適宜樓高氣爽裝修華
麗房內均有洋面浴盆
冷熱水喉暖氣龍沐浴
室等俱全本主人不惜
重資全用新式傢俬床
褥凡桌佈置適當遠近
僑胞光顧無任歡迎
電話一八五二
大觀客棧
100 Pender St. E.
Vancouver B.C.

紀念預告
十一月十號即夏曆
九月廿日爲
本社舉行紀
念慶典屆時
敬請
諸公
達權
總分
社堂
示易
達權
社啟

(阿曇)

令傳呼帶犯。少頃某少年由獄卒扶掖。跛倚而前。氣息僅屬。蓋已去死不遠矣。

令乍見之。忽生憐惻心。命給矮几。使之就座。俾便訊供。且賞以汽水。紙烟等屬。使之將息。少年自念垂死之人。獲此優待。驚爲異數。俄而令託詞秘密審訊。恐供詞洩漏于外。致餘黨聞風遠竄。乃屏退左右。僅留錄供書辦一人侍側。聽候驅使。惟時內堂僅餘二人。令與書辦。次則爲要犯某少年而已。令好語謂之曰。吾亦頗悉汝冤。似汝年少未知。故擇交不慎。致受人愚。吾深爲汝惜之。思網開一面從輕發落也。

今爲汝思得一法。汝第直言引咎。諉其過于同黨諸人。則若曹爲首而汝爲從。罪坐首要。其餘脅從。可以從寬。假之時日。不難逍遙出獄。吾爲汝計。莫善于此。

少年疾聲呼冤。謂吾固安份守法者。未嘗結交叛黨諸人。安能屈招。

小品

胡漢民過越記

偉人言行

自貶其人格。
西貢紀游 (未完)

由上海至西貢一瞥(三)

(太虛寄自西貢)

是夕同船十餘人皆寓大觀園。余獨居園中之芍藥園。作即景詩以見其情況。旅居名擬大觀園。直欲胡虜照樣存。樹樹明燈呈幻境。窗窗涼雨寫秋痕。院亭花盡葉猶綠。絃管聲沉雷更喧。閉戶高眠都不問。陰深芍圃笑吟魂。次日晨起游西貢公園。池林頗佳。動物尤夥。下午招佐義君乘汽車陪游堤岸及西貢各街道。參觀總商會及報館德城學校等。薄暮回船。中法學校教務長兼華僑日報總理陳肇琪君來訪。贈以其校長法人李立新著法文佛學書一種。并出示明日之新聞樣張。請余題佛光二字。云將出一特刊以宣傳佛學。并約明日九時偕李立君再來訪余。擬於後日開一盛大之歡迎會。請余演講。余以後日一早須開船報謝。之贈以所携佛書數種而別。(完)

(SS) 生白越奇)
越南在前清時。爲革命黨人之遁逃。或留數月。或居數年。此次由歐回國。道出是間。一般趨承權貴者。咸赴西歡迎。欲瞻要人色彩。三圻各埠及東埔寨等處之國黨支部。亦紛紛舉派代表。劉西貢籌備歡迎。一時各旅舍客爲之滿。胡輪抵貢之時。適傾盆大雨。致歡迎者衣履盡濕。旋迎胡至。所謂黨工商學歡迎會演說。惟此次主辦該歡迎會者。多爲民黨之新進人物。致民黨中之老同志。有表示不滿者。如胡之老友黃壽然。扶病到會。亦被辦事人擲之門外。黃憤而致書章報。力斥辦事者爲包辦。亦足見老同志恨之一斑矣。又有國民黨西堤總支部主席陳刻餘者。宗旨素堅定。不冒虛榮。是日偕老同志多人。下胡等所乘之瓦多斯輪。不往謁胡。而獨往訪與胡同船之許崇智。許亦拒絕。一般所謂黨部代表者而不見。獨延陳等全已艤。長談良久。并偕陳等登岸。乘汽車遨遊。連夕大醉於永春洞大等酒樓。對於所謂黨工

第二百四六頁

1998

商學之歡迎帖。亦拒而不受。酒酣之際。竟有高呼倒胡擁許之口號者。不解旅越人士。對胡感情之惡。乃至於此也。翌日堤岸新出版之暮報。於其覺羣錄一欄。載出一則。題曰：「是殆民黨重心人物之新道歟。其文云。而今赫赫大名。極受革命同志擁戴信仰。稱爲黨的重心之胡某老委員。竟乃飄然遠引。使班猛人爲之迭電催歸。主持大局者。豈非卽民元前二年之胡某乎。胡在民元前二年時。曾壹度來越。寄寓於本埠美荻街某貨庄。久之。某貨店漸生厭心。欲驅之他去。而該庄中軍阿敬者。忘其姓矣。與胡某義。出全力代爲說項。使得居留。月中所入。各用其半。毫不吝惜。遇胡病。當典質氈褥。爲之延醫調治。服役入徵。孝子事親。無逾此也。」未完

屈人下。乘間潛逃。可喜遣健卒追還。挾其足筋。令不可走。而禮敬益加。於是跛金之名遂著。項治中。可喜入粵。進爵平南王。其長子俺達公之信。酗酒暴逆。王之宮監曰。汝腹何大也。此中必有奇寶。我欲開視之。以匕首刺監腹。斃刃而斃。王之堂官王化者。年已六十餘。盛夏苦暑。袒而立於庭。之信憎其老年笑謂化曰。汝鬚眉太白。我當黑之。遂縛化曝烈日中。自巳至酉。百計求免始得脫。王大忿悲。呼之信杖三十。而事恣益甚。光因乘間言俺達公剛而多虐。勇而寡仁。若以嗣位。必不利於社稷。請廢而立次子固山。王深然其說因循猶豫。終未即行。光窺王無廢立意。恐謀洩見疑。遂曲順之信所爲。

悠悠故人家。遠而遠而。孔云木思也。
何遠于水湄。偶往瓊香館。適逢食
餐時。周君示我書。言是君所貽。
敬謹開函讀。歡欣溢兩眉。如親故
人面。恍惚似惺惺。聞偶得微恙。
中心又不怡。諒占勿藥喜。青燈照
講帷。談情尙未已。遂及鄙人詩。
謂我發半騷。半騷我不知。揮毫隨
便寫。非效楚吟悲。自道吾真性。
駕驂發志馳。窮則詩益工。斯言亦
敢疑。譬如對明鏡。立見妍與媸。
我學猶淺薄。我才若嫩枝。偶爲巴
人句。雅士多見嗤。尙未升堂室。
古賢安敢希。君阿其所好。贊爲絕
妙詞。慙愧作嫖母。誤認作西施。
多窮而少達。余懷直受之。然聞古
人說。典籍價不資。我有書挿架。
我窮猶可醫。解嘲效揚子。彭澤相
與期。早達雖云好。晚成亦未遲。

跛金

金光。字公綯。浙江義烏人。知事有權畧。尙可喜從遼陽入關。得光甚喜。置之幕下。凡有計議。必交於光而後行。然光頗有負意。不糾

而光之富亦擬於王公

僑界吟壇

答李石泉君

（黃孔昭）

秋風蕭瑟瑟 旅邸意悽其 思念正

弗疲 有時長抱膝 時或進一卮
如在羲皇世 深山友鹿麋 窮通與
富貴 任運履險夷 此樂無窮極
怡然歌緝熙

我泰公司
 300 Main & 378 Seymour St. E.
 Phone 56729
 Vancouver B. C. Can.

冰室文集一元五 梁任公近著上中下二元
 駛汽車刀二毛五 上海指南六毛
 國之旅行家二毛五 南洋旅行漫記壹元二
 式標點老殘遊記四毛 本國新遊記五毛
 功經商寶鑑一元八 萬金不換常識寶庫一元二
 業代官僚風流史四毛 歷代名妓風流史四毛
 枝濤風流史五毛 風流名妓李師師三毛
 流才妓蘇小小二毛 梅雪爭芳記一元五
 界花花世界壹元五 左右史圖歷代春艷秘三元
 蒙尋夫記一元 南洋抱恨記四毛
 式連環圖畫三國志一元五 大宇列國志一元

花姻緣六毛
 花魁六毛
 香海花魁六毛
 情場風流史五毛
 風流鏡五毛
 風流史四毛
 李師師三毛
 梅雪爭芳記一元五
 左右史圖歷代春艷秘三元
 南洋抱恨記四毛
 大宇列國志一元

中華全國圖
 再版小啟
 每幅三毫五 每打三元半
 各埠郵票均可代價

代郵

埠分報局同勞諸君鈞鑒所收之聯卷請在于廿號以前一繳來俾得早日彙齊寄過美國大埠中華民國領事署龔總事安慶先生評閱特此奉聞慎毋延誤爲要順祝 進步

雲高華埠龔貞信總報局通告

每日由下午兩點半至五點

營業時間

晚間由八點半起至十二點

◎改換電話號數預告

下所用之電話係失磨一八九四X至十一月一號起轉換號數即舊的技利市四七〇五L Douglas 47051L

◎龔貞信啟事

信昨九月廿三號下午三時乘單車在雪勞街與西人自由相撞面部與四肢受微傷經在醫院救治痊愈當遇險後蒙 男女親朋慈愛爲懷到院探候與函電安慰此恩大德深義重永銘五中矣今日虎口餘生誠不幸中之萬幸現已安撫恙照常營業愛我諸君及親友請舒蘆念

◎請看上海時報

日出版禮拜不停每日插有時事照片分印兩色另每星期刊圖書時報兩次隨報送閱製版·編撰·印刷·無與比倫胞諸君欲知祖國消息者急宜訂閱一份每月收報費貳元香港大光日報每月二元 新舊雜誌全年廿五期四元貳

加拿大雲高華埠哥林比街龔貞信總報局郵址

Kung Ching Sun Co.

Vancouver R. C. Can.

22 Columbia Ave.

中華民國。全圖精美
石印彩色。字畫精微
民政軍政。須熟地理
捷報專電。有所依歸
際此北伐。同胞敵愾
全國統一。指顧可期
全圖再版。特出應時
有益於衆。所費無幾
凡我邦。不論遠邇
人人可購。處處可寄

周耀如
影相館

▲紀念預告

本總社于十月十一日舉行
十二月週年紀念
之慶典敬請
致公總分堂
達權社支部
昆仲屆時蒞
指示一切不
翹企

Dartoon Club
558 Piquard St
Victoria, B. C.

達權總社啟

雲打高街華

國光公司

絲絲

髮髮

各色絲辦
函索即寄

加拿大

廣州州

州州

公

司

新

張

廣

告

雲高華

KWONG CHOW CO

General Merchants & Labour Contractors

33 Pender St. E. Vancouver B. C. Phone Sey 2099

KUO KONG SILK CO.

27 Pender St. E.

Vancouver B. C. Can. Phone Sey. 4918

華人最完備之衣裳店

中國絲髮 綾羅綢緞

本公司專辦中國絲髮綾羅綢緞顧顧絲
巾男女絲襪男女綾鞋端造時裝中西婦
女衣裳中國絲小衫各款上衣厨衣應有
盡有儲胞光顧不拘發行與零沽俱表歡
迎

頂靚企樓樓仔每打二十元零半

有反領企領軍裝背心式 每件 四元五

企樓羽紗樓仔 每件 四元五

柳條香褲每條 一元

帆布方圍每打 五元八

一號斜紋方圍每打 四元七

一號斜紋企圍每打 五元八

頂靚加重文華縐小衫每件十壹元二五

頂靚加重白大紡小衫每件九元

各款羊毛小衫每件六元二五

頂靚文華縐小衫每件十元五毛

本公司專造各款旗式現製備有青天白

日三色國旗大幫價錢相宜付郵快捷各

處團體僑胞光顧希爲留意

雲埠國光公司司事朱直民啟

啓者本號厚集資本創設

雲埠片打街東門牌三十

三號開張專辦祖國油糖

茶米各江海味蘇杭雜貨

特委伴選辦大幫鮮明正

地道藥材參茸玉桂補料

各著名膏丹丸散等俱全

惟開張伊始仰我遠近

僑胞留心光顧特表歡迎

此盼

喊線矢麼貳〇九九

花柳疔疳魚口便毒蠱脹

祖甘宏根專醫跌打刀傷炮

傳小兒急慢驚風瘡科雜症

周成鋸

司理周成德謹啟

周家煊

坎屬洪門第三區聯衛團輪值錦碌埠致公堂懇親會預告
本聯衛團謹擇十一月十五號舉行懇親大會典禮屆時敦請各埠
致公總分堂達權總分社洪門團體昆仲貴臨指示曷勝榮慶
本團同人商訂祇受祝詞祝電不受贈品希爲